

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
QUẬN HAI BÀ TRUNG  
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 181/2022/HSST  
Ngày 23 tháng 8 năm 2022

**NHÂN DANH**  
**NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN HAI BÀ TRUNG - THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Nguyễn Thị Hải Yến

*Các hội thẩm nhân dân:* 1. Bà Nguyễn Thị Hà

2. Bà Nguyễn Thị Huyền Nga

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Nguyễn Thị Lan – Thư ký Tòa án nhân dân Quận Hai Bà Trưng – thành phố Hà Nội.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận Hai Bà Trưng - thành phố Hà Nội tham gia phiên tòa:** Bà Vũ Thị Khánh – Kiểm sát viên.

Hôm nay ngày 23.8.2022, tại trụ sở, Tòa án nhân dân Quận Hai Bà Trưng xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 153/2022/HSST ngày 29.7.2022 đối với bị cáo:

**Trần Hoài D;** Sinh năm: 1966. Giới tính: Nam. HKTT: Tổ 5, phường L, quận H, Hà Nội. Nơi ở: Số 4 ngõ 272 T, phường TH, quận H, Hà Nội. Nghề nghiệp: Tự do. Văn hóa: 7/10. Quốc tịch: Việt Nam. Dân tộc: Kinh. Tôn giáo: Không. Con ông: Trần Công H (c). Con bà: Phạm Thị Hà C. Danh chỉ bản số 153 ngày 12.5.2022 do Công an quận Hai Bà Trưng cung cấp. Tiền án, tiền sự: Không. Nhân thân: - Năm 1983, 1984, 1991, 1994, bị xử phạt hành chính về hành vi Trộm cắp tài sản của công dân và Trộm cắp tài sản xã hội chủ nghĩa. - Ngày 15/01/1985, Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội xử phạt 8 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản của công dân (đã xóa án tích). - Ngày 07/7/1986, Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội xử phạt 24 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản của công dân (đã xóa án tích). - Ngày 30/9/2005, Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội xử phạt 5 năm tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy (đã xóa án tích). - Ngày 27/4/2022, Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội xử phạt 30 tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy (chưa xóa án tích). Bắt quả tang ngày 06.5.2022. Hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam số I – Công an thành phố Hà Nội. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

\* Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Chị Nguyễn Thị N (sinh năm: 1967; HKTT: xã M, huyện T, Hà Nội. Nơi ở: Số 4 ngõ 272 T, phường TH, quận H, Hà Nội). Có mặt tại phiên tòa.

## NỘI DUNG VỤ ÁN

***Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:***

Khoảng 12h00 ngày 06/5/2022, do có nhu cầu mua ma túy với mục đích để bán kiếm lời nên Trần Hoài D đi bộ một mình từ nhà đến khu vực trước cổng Công viên Tuổi trẻ, phường Thanh Nhàn, quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội để tìm mua ma túy. Tại đây, Dương gặp và mua của một người đàn ông (không rõ nhân thân lại lịch) 01 túi nilông màu trắng kích thước khoảng 3cm x 5cm, bên trong chứa 04 gói nilông màu đen kích thước khoảng 0,5cm x 10cm, bên trong chứa chất bột màu trắng là ma túy loại Heroine với giá 280.000 đồng. Sau khi mua được ma túy, D cất số ma túy vừa mua được vào túi quần đang mặc rồi đi về địa chỉ nhà số 4 ngõ 272 phố T, phường TH, quận Hai Bà Trưng, TP Hà Nội - là nhà chị Nguyễn Thị N (SN: 1967; HKTT: xã M, huyện Thanh Trì, TP Hà Nội là vợ cũ của Dương) thuê trọ. Chị N không có ở nhà nên D đã cất giấu 03 gói ma túy nêu trên tại giá để bát khu vực tầng 1. Còn 01 gói ma túy D cầm ở bàn tay phải mang đi bán cho khách nhằm mục đích kiếm lời. Khoảng 15h40' cùng ngày, khi D đi bộ đến khu vực trước cửa số nhà 4 ngõ 260 đường T, Đồng Mác, quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội thì bị Tổ công tác - Công an phường Đồng Mác, quận Hai Bà Trưng, TP Nội phát hiện, kiểm tra. Quá trình kiểm tra, D đã tự giác giao nộp 01 gói nilông màu đen kích thước khoảng 0,5cm x 10cm, bên trong chứa chất bột màu trắng từ lòng bàn tay phải cho Tổ công tác. Tại chỗ, D khai nhận đó là ma túy loại Heroine D mua với mục đích để bán lại kiếm lời. Tổ công tác đã lập biên bản tạm giữ niêm phong tang vật và đưa D về trụ sở Công an phường Đồng Mác để xác minh, làm rõ.

Cơ quan điều tra tiến hành khám xét khẩn cấp nơi ở của Trần Hoài D tại địa chỉ nhà 4 ngõ 272 đường T, phường TH, quận Hai Bà Trưng, TP Hà Nội: Kết quả cơ quan Công an phát hiện và tạm giữ 01 túi nilông màu trắng kích thước khoảng 3cm x 5cm, bên trong chứa 03 gói nilông màu đen kích thước khoảng 0,5x 1cm, bên trong chứa chất bột màu trắng với giá để bát khu vực tầng 1.

Ngày 07/5/2022, Cơ quan CSĐT Công an quận Hai Bà Trưng ra Quyết định Trưng cầu giám định số 533 yêu cầu giám định số ma túy đã thu giữ. Ngày 15/5/2022, Phòng Kỹ thuật hình sự - CATP Hà Nội có bản kết luận giám định số 3049/KL-KTHS kết luận:

“ - Chất bột màu trắng bên trong 01 gói nilông màu đen là ma túy loại Heroine, có khối lượng 0,126 gam.

- Chất bột màu trắng bên trong 03 gói nilông màu đen (được để bên trong 01 túi nilông) đều là ma túy loại Heroine, có tổng khối lượng 0,401 gam”.

Tại Cơ quan điều tra, Trần Hoài D khai nhận hành vi mua bán trái phép chất ma túy ngày 06/5/2022 như nội dung nêu trên. Lời khai của D phù hợp với biên bản hiện trường, sơ đồ bắt giữ, vật chứng thu giữ, lời khai người chứng kiến cùng các tài liệu khác trong hồ sơ vụ án. D khai nhận mua mỗi gói ma túy loại Heroine với giá 70.000 đồng/1 gói, D mua 04 gói ma túy hết tổng số 280.000

đồng. D dự định sẽ bán số ma túy trên với giá 100.000 đồng/1 gói, nếu bán hết số ma túy trên, D sẽ được hưởng lợi số tiền 120.000 đồng. Tuy nhiên, D chưa bán được ma túy cho khách thì bị Cơ quan Công an kiểm tra bắt giữ như trên.

Ngày 07/5/2022, Tổ công tác - Công an phường Đồng Mác, quận Hai Bà Trưng, Hà Nội đã tiến hành dẫn giải Trần Hoài D để xác định đối tượng đã bán ma túy cho D, kết quả: D chỉ được vị trí mua ma túy tại khu vực Cổng công viên tuổi trẻ, phường Thanh Nhàn, quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội nhưng không xác định được đối tượng đã bán ma túy cho D. Do đó, Cơ quan điều tra không có căn cứ xác minh, xử lý.

Đối với Nguyễn Thị N là vợ cũ của Trần Hoài D, đồng thời là người thuê lại nhà số 4 ngõ 272 đường T, phường TH, quận Hai Bà Trưng, TP Hà Nội - nơi Cơ quan điều tra khám xét, thu giữ ma túy của Trần Hoài D: Quá trình điều tra xác định N cho Trần Hoài D ở nhờ, không biết việc Trần Hoài D cất giấu ma túy tại nhà N. Nà không biết và không liên quan tới hành vi mua bán trái phép chất ma túy của D. Do vậy, Cơ quan điều tra không đề cập xử lý Nguyễn Thị N trong vụ án này.

Tại bản cáo trạng số 143/CT/VKS-HS ngày 25.7.2022 của Viện kiểm sát nhân dân Quận Hai Bà Trưng thì bị cáo Trần Hoài D bị truy tố về tội Mua bán trái phép chất ma túy theo khoản 1 điều 251 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận Hai Bà Trưng giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo Trần Hoài Dương về tội danh và điều luật đã viện dẫn. Sau khi xem xét đánh giá tính chất mức độ hành vi phạm tội của bị cáo. Đại diện Viện kiểm sát đề nghị:

Áp dụng: khoản 1 điều 251, điểm s khoản 1 điều 51, điều 56 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Xét xử bị cáo Trần Hoài D với mức hình phạt tù từ 3 năm đến 3 năm 6 tháng tù cộng với 30 tháng tù tại Bản án số 85/2022/HSST ngày 27/4/2022 của Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng. Tổng hợp hình phạt từ 5 năm 6 tháng đến 6 năm tù.

Tang vật:

- Tịch thu tiêu hủy: 0,527 gam ma túy Heroine.

Bị cáo nói lời sau cùng xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:**

***Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:***

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Tại phiên tòa hôm nay bị cáo khai nhận hành vi phạm tội đúng như nội dung bản cáo trạng đã nêu trên. Bị cáo nhận tội và đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt.

Xét lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa, là phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra, được chứng minh theo biên bản bắt người. Thấy có đủ cơ sở kết luận: Khoảng 15h40' ngày 06/5/2022, tại khu vực trước cửa số nhà 4 ngõ 260 đường T, phường Đồng Mác, quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội, Trần Hoài D có hành vi mua bán 0,126 gam ma túy loại Heroine bị Tổ Công tác Công an phường Đồng Mác, quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội phát hiện, bắt giữ cùng vật chứng. Khám xét tại địa chỉ nhà số 4 ngõ 272 đường T, phường TH, quận Hai Bà Trưng, TP Hà Nội, xác định D còn có hành vi tàng trữ trái phép 0,401 gam ma túy loại Heroine với mục đích để bán kiếm lời. Tổng số ma túy mà Trần Hoài D mua bán trái phép là 0,527 gam Heroine. Hành vi của bị cáo đã phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy, tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 điều 251 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm quyền kiểm soát và quản lý các chất ma túy của nhà nước gây mất trật tự trị an, gây bất bình và tâm lý lo lắng cho những người dân trong khu vực. Ma túy đang là mối hiểm họa của toàn xã hội. Nhà nước đã có nhiều chính sách cương quyết tuyên truyền vận động đến chế tài xử lý nghiêm khắc mọi hành vi liên quan đến ma túy. Bị cáo đang ở độ tuổi lao động và cống hiến, nhưng với lối sống buông thả đã sớm đi vào con đường vi phạm pháp luật, không chịu lao động chân chính giúp ích cho bản thân gia đình và hậu quả là phải đứng trước bức khai báo ngày hôm nay chịu sự xử lý của pháp luật. Nên cần phải áp dụng mức hình phạt tương xứng với hành vi và nhân thân của bị cáo mới đủ tác dụng giáo dục bị cáo thành người tốt.

Xét nhân thân bị cáo Trần Hoài D có 04 tiền sự đã hết thời hiệu và 03 tiền án trong đó có 01 tiền án: Ngày 27/4/2022, Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng xử phạt Trần Hoài D 30 tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy. Trong vụ án này, ngày 06/5/2022, bị cáo thực hiện hành vi phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy. Hôm nay ngày 23/8/2022, Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng đưa vụ án ra xét xử sơ thẩm. Vậy hành vi của bị cáo thuộc trường hợp án trước xử trước, án sau xử sau nên không xác định là tái phạm. Bản án số 85/2022/HSST ngày 27/4/2022 của Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng có hiệu lực pháp luật nên Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng tổng hợp hình phạt đối với bị cáo. Tại tòa bị cáo đã thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội nên Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ cho bị cáo một phần hình phạt.

Đối với loại tội này ngoài hình phạt chính bị cáo còn có thể phải chịu hình phạt bổ sung bằng tiền được quy định tại khoản 5 điều 251 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Xét hoàn cảnh gia đình bị cáo có nhiều khó khăn, bản thân không nghề nghiệp ổn định nên tòa không áp dụng hình phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

Tang vật:

- Tịch thu tiêu hủy: 0,527 gam ma túy Heroine.

Bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm. Bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

***Từ những nhận định trên!***

### **QUYẾT ĐỊNH**

**Tuyên bố:** Bị cáo **Trần Hoài D** phạm tội: “**Mua bán trái phép chất ma túy**”.

**Áp dụng:** khoản 1 điều 251, điểm s khoản 1 điều 51, điều 56 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017. Điều 106, điều 136, điều 331, điều 333, điều 337 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015. Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30.12.2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội, Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

**Xử phạt:** **Trần Hoài D 30 (ba mươi) tháng tù** cộng với 30 (ba mươi) tháng tù tại Bản án số 85/2022/HSST ngày 27/4/2022 của Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội. Tổng hợp hình phạt bị cáo phải chấp hành chung cho 2 bản án là **60 (sáu mươi) tháng tù**. Thời hạn tù tính từ ngày 06.5.2022 (được trừ thời gian tạm giữ từ ngày 18.12.2021 đến ngày 30.12.2021 tại Bản án số 85/2022/HSST ngày 27/4/2022 của Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội).

Tang vật:

- Tịch thu tiêu hủy: 0,527 gam ma túy Heroine.

Các tang vật để tại chi cục thi hành án quận Hai Bà Trưng theo biên bản bàn giao vật chứng số 211/2022 ngày 26.7.2022 tại chi cục thi hành án quận Hai Bà Trưng.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Bị cáo phải nộp 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

**Nơi nhận:**

- Bị cáo;
- Người tham gia tố tụng;
- TAND thành phố Hà Nội;
- VKSND thành phố Hà Nội;
- VKSND Quận Hai Bà Trưng;
- Công an Quận Hai Bà Trưng;
- THA Quận Hai Bà Trưng;
- Sở Tư pháp;
- Lưu hồ sơ vụ án; Lưu VP

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ**  
**Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa**  
**(đã ký)**

**Nguyễn Thị Hải Yến**